

**HRVATSKI CRVENI KRIŽ**  
Zagreb, Ulica Crvenog križa 14/I  
**OIB 72527253659**

**KLASA: 406-03/23-08/46**

**URBROJ: 101-03-23-33**

**Zagreb, 13. rujna 2023.**

**POSTUPAK NABAVE ZA NEOBVEZNIKE ZAKONA O JAVNOJ NABAVI (NOJN)**

**4.IZMJENA  
POZIV NA DOSTAVU PONUDA**

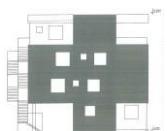
**Nabava, isporuka i montaža namještaja i IT opreme za potrebe opremanja Centra Hrvatskog  
Crvenog križa za korisnike socijalnih usluga u zajednici**

**O projektu:**

**KOD PROJEKTA: KK.08.1.3.04.0023**

**NAZIV PROJEKTA: „Centar Hrvatskog Crvenog križa za korisnike socijalnih usluga u zajednici“**

**NAZIV POZIVA I REFERENTNA OZNAKA: Unapređivanje infrastrukture za pružanje socijalnih  
usluga u zajednici kao podrška procesu deinstitucionalizacije – druga faza, KK.08.1.3.04,  
financiran iz Europskog fonda za regionalni razvoj**

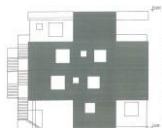


Centar Hrvatskog Crvenog križa za korisnike socijalnih  
usluga u zajednici, Dubravkin trg 11, Zagreb



## Sadržaj

HRVATSKI CRVENI KRIŽ .....	1
1. OPĆI PODACI .....	3
1.1. Podaci o Naručitelju .....	3
1.2. Osobe ili služba zadužena za kontakt – komunikaciju:.....	3
1.3. Evidencijski broj nabave .....	3
2. PODACI O PREDMETU NABAVE.....	3
2.1. Opis predmeta nabave.....	3



## 1. OPĆI PODACI

### 1.1. Podaci o Naručitelju

Naručitelj: Hrvatski Crveni križ

Sjedište: Ulica Crvenog križa 14, 10000 Zagreb OIB: 72527253659

Broj telefona: 01/4655814; broj telefaksa: 01/4655365 Internet adresa: [www.hck.hr](http://www.hck.hr)

Elektronička pošta: [sluzba-eufondovi@hck.hr](mailto:sluzba-eufondovi@hck.hr)

Napomena: Naručitelj nije obveznik Zakona o javnoj nabavi.

Nabava se provodi temeljem Pravila o provedbi postupaka nabava za neobveznike Zakona o javnoj nabavi (NOJN) uz stupanj potrebnog oglašavanja postupka koji uključuje najmanje objavu Obavijesti o nabavi na internetskoj stranici [www.strukturnifondovi.hr](http://www.strukturnifondovi.hr)

Naručitelj provodi projekt „Centar Hrvatskog Crvenog križa za korisnike socijalnih usluga u zajednici“ sukladno ugovoru o bespovratnim sredstvima referentne oznake KK.08.1.3.04.0023 i projektnoj prijavi na Poziv za dostavu projektnih prijedloga „Unapređivanje infrastrukture zapružanje socijalnih usluga u zajednici kao podrška procesu deinstitucionalizacije – druga faza“ referentne oznake poziva KK.08.1.3.04 – inačica 5.

### 1.2. Osobe ili služba zadužena za kontakt – komunikaciju:

Ana-Marija Novak, e-pošta: [ana-marija.novak@hck.hr](mailto:ana-marija.novak@hck.hr)

Darko Frank, e-pošta: [darko.frank@hck.hr](mailto:darko.frank@hck.hr)

### 1.3. Evidencijski broj nabave

Evidencijski broj nabave: **406-03/23-08/46**

## 2. PODACI O PREDMETU NABAVE

### 2.1. Opis predmeta nabave

Predmet nabave je nabava, isporuka i montaža razne opreme po grupama za potrebe Centra Hrvatskog Crvenog križa za korisnike socijalnih usluga u zajednici.

## 3. IZMJENA I POJAŠNJENJE POZIVA NA DOSTAVU PONUDA

### 3.1. IZMJENE

#### 3.1.1.

Temeljem upita zainteresiranih gospodarskih subjekata:

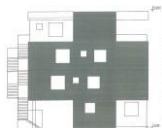
„molimo da omogućite dostavu dokumenata iz točke 4.2.2. (tehnička dokumentacija ponuđenog proizvoda izdانا od strane proizvođača i to u formi prospekta, kataloga, brošure, ispisa specifikacija s web stranica i slično) na engleskom jeziku, a u svrhu smanjenja troškova izrade ponude te ukoliko se pokaže potreba, ponuditelji mogu naknadno na zahtjev naručitelja dostaviti prijevod na hrvatski jezik.“

*Naručitelj mijenja točku 5.6. Jezik i pismo ponude koja sada glasi:*

„Ponuda se zajedno s pripadajućom dokumentacijom izrađuje na hrvatskom jeziku i latiničnom pismu.

Ukoliko je bilo koji dokument ponuditelja, izdan na stranom jeziku ponuditelj će na zahtjev Naručitelja dostaviti prijevod istoga na hrvatski jezik.

Pojedini dijelovi ponude (pojedine riječi ili sintagme) mogu biti na drugom jeziku i to samo pojmovi za koje ne postoji odgovarajuće uvriježeno pojmovlje na hrvatskom jeziku.“



### 3.1.2.

Temeljem upita zainteresiranog gospodarskog subjekta:

„I ljubazno molimo pojašnjenje dokumentacije o nabavi za predmet nabave: Nabava, isporuka i montaža namještaja i IT opreme za potrebe opremanja Centra Hrvatskog Crvenog križa za korisnike socijalnih usluga u zajednici, evidencijski broj nabave: 406-03/23-08/46.

U članku 6. prijedloga ugovora navedeno je:

IZVRŠITELJ se obvezuje:

- izvršiti predmet ovog Ugovora u skladu sa odredbama ovog Ugovora, Pozivom na dostavu ponuda, Ponudi te važećim propisima, standardima, tehničkim normama i pravilima struke,
- da neće isticati nikakva naknadna potraživanja, posebno zbog zablude, prekomjernog oštećenja, promjene cijena, tečaja i cijene rada te bilo kakva odstupanja od Troškovnika,
- u slučaju neispravnosti opreme, dostaviti, o svom trošku, u roku od 7 (slovima: sedam) dana od dana zaprimanja obavijesti o neispravnosti novu, ispravnu opremu, karakteristika identičnih ili boljih od opreme koja se radi neispravnosti mijenja,
- postupiti sukladno odredbi članka 16. i 17. ovog Ugovora,
- jamčiti za isporučenu opremu u ukupnom trajanju od \_\_\_\_\_ (slovima: \_\_\_\_\_) mjeseci sukladno standardnim uvjetima jamstva proizvođača,
- jamčiti da će isporučena oprema besprijekorno funkcionirati, uz uvjet da se koriste u skladu s njihovom namjenom i uputama za uporabu,
- na zahtjev NARUČITELJA o svom trošku otkloniti nedostatak u roku 48 sati od dana zaprimanja obavijesti, ukoliko se obavijest o istom dostavi unutar jamstvenog roka,
- tijekom trajanja i nakon prestanka važenja ovog Ugovora, i to za vrijeme od 5 (slovima: pet) godina, računajući od dana sklapanja ovog Ugovora čuvati povjerljivost svih podataka koji su mu bili dostupni tijekom trajanja ovog Ugovora,
- čuvati za potrebe provjere ili revizije najmanje 5 (slovima: pet) godina, počevši od isteka kalendarske godine u kojoj su nastali, sve informacije i dokumente vezane za predmet nabave i ovaj Ugovor,
- omogućiti provođenje tehničke i finansijske provjere i revizije od strane Europske komisije i Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) budući da se predmet ovog Ugovora sufinancira iz Europskog socijalnog fonda.

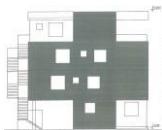
U članku 13. prijedloga ugovora navedeno je:

ISPORUČITELJ se obvezuje da će sve nedostatke koji se pojave u jamstvenom roku otkloniti u roku 48 sati od dana zaprimanja obavijesti od strane NARUČITELJA.

Molimo pojašnjenje gore označenih odredbi iz prijedloga ugovora, odnosno, treba li isporučitelj nedostatke na opremi ukoloniti u roku od 7 dana ili u roku od 48 sati?

Također, molimo dodatno pojašnjenje što je točno isporučitelj dužan u tom roku:

- preuzeti opremu i odvesti ju u ovlašteni servis na popravak ili je dužan isporučiti novu opremu istih ili boljih karakteristika od traženih..“



Mijenja se članak 6. prijedloga ugovora, koji sada glasi:

**„OBVEZE IZVRŠITELJA**

**Članak 6.**

*IZVRŠITELJ se obvezuje:*

- *izvršiti predmet ovog Ugovora u skladu sa odredbama ovog Ugovora, Pozivom na dostavu ponuda, Ponudi te važećim propisima, standardima, tehničkim normama i pravilima struke,*
- *da neće isticati nikakva naknadna potraživanja, posebno zbog zablude, prekomjernog oštećenja, promjene cijena, tečaja i cijene rada te bilo kakva odstupanja od Troškovnika,*
- *postupiti sukladno odredbi članka 16. i 17. ovog Ugovora,*
- *jamčiti za isporučenu opremu u ukupnom trajanju od \_\_\_\_\_ (slovima: \_\_\_\_\_) mjeseci sukladno standardnim uvjetima jamstva proizvođača,*
- *jamčiti da će isporučena oprema besprijekorno funkcionirati, uz uvjet da se koriste u skladu s njihovom namjenom i uputama za uporabu,*
- *tijekom trajanja i nakon prestanka važenja ovog Ugovora, i to za vrijeme od 5 (slovima: pet) godina, računajući od dana sklapanja ovog Ugovora čuvati povjerljivost svih podataka koji su mu bili dostupni tijekom trajanja ovog Ugovora,*
- *čuvati za potrebe provjere ili revizije najmanje 5 (slovima: pet) godina, počevši od isteka kalendarske godine u kojoj su nastali, sve informacije i dokumente vezane za predmet nabave i ovaj Ugovor,*
- *omogućiti provođenje tehničke i financijske provjere i revizije od strane Europske komisije i Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) budući da se predmet ovog Ugovora sufinancira iz Europskog socijalnog fonda.*

Naručitelj, također mijenja članak 13. prijedloga Ugovora, koji sada glasi:

**„UKLANJANJE NEDOSTATAKA**

**Članak 13.**

*ISPORUČITELJ se obvezuje da će sve nedostatke koji se pojave u jamstvenom roku otkloniti u najkraćem mogućem roku od dana zaprimanja obavijesti od strane NARUČITELJA, sukladno jamstvenim uvjetima.*

*Ukoliko nije moguće otkloniti nedostatak, ISPORUČITELJ je obvezan isporučiti novi proizvod istih ili boljih karakteristika po istoj jediničnoj cijeni.*

*NARUČITELJ i ISPORUČITELJ će sporazumno dogovoriti razumne rokove*

*Ne bude li otklanjanje nedostataka ili isporuka novog proizvoda izvršena u roku kako je rečeno u prethodnom stavku, NARUČITELJ ima pravo bez prethodne obavijesti pristupiti otklanjanju nedostataka po trećim osobama, a na teret ISPORUČITELJA.*

*Ako prigovor NARUČITELJA u pogledu nedostataka neotklonjive prirode, a ne omogućava normalnu upotrebu opreme koja su predmet ovog Ugovora, vrijednost tako utvrđenih nedostataka procijenit će se zajednički i odbiti od konačne cijene, ili će NARUČITELJ raskinuti ovaj Ugovor.“*

Sve ostale odredbe Poziva na dostavu ponuda i njegovih izmjena ostaju na snazi i mjerodavne su za dostavu ponuda. Naručitelj nije produžio rok za dostavu ponuda jer se ne radi o bitnim izmjenama Poziva na dostavu ponuda.